

الرموز والإشارات في وصف أطواق الحمام في شعر أبي العلاء المعري

د. سعاد سيد محبوب

أ.د. عبد الله محمد أحمد

أستاذ الأدب النقد المشارك

جامعة الخرطوم

جامعة الفجيرة

كلية الآداب والعلوم الإنسانية

قسم اللغة العربية وآدابها

الملخص

ضرب الشعراء المثل بالحمامة في الشوق والحنين؛ فكم هاج شدوها وبكاؤها أحزان المحبين ولواعج أشجانهم. وقد كثر ذكرها في أشعار عشاق العرب من لدن الجاهليين. وقد كان لأبي العلاء المعري رحمه الله ولعٌ بوصف الحمام وشدوها وغنائها إلا أنه كان أكثر ولعاً بوصف أطواق الحمام؛ فقلماً يفوته ذكر الطوق في معرض ذكره لسجع الحمامة أو شدوها وبكاؤها، وقد استدعى في وصفه لأطواق الحمام ذكر النساء وحسنهنّ وحليهنّ فجعل وصفه للحمامة ذريعة لذكر النساء. ولا غرو فلأبي العلاء أبيات في الغزل سائرة مشهورة خاصة في ديوانه سقط الزند " الذي يشتمل على شعر الشباب فجعل من شعره في وصف الحمامة وسيلة للغزل في المرأة؛ فما كان ظاهره بغضه للمرأة إلا تمويهاً إذ أحبها سرّاً وكرهها جهراً. وما ذكر الحمامة إلا وأتبعها بذكر المرأة. ولكنه لجأ إلى التعمية والإلغاز صوناً لما اشتهر به من إعراضه عن الدنيا وملذاتها. ورغم ما ابتلي به من كف البصر فقد وصف الحمام وأطواقها وصفاً بذ فيه المبصرين من الشعراء.

المقدمة

جاءت هذه الدراسة تحمل عنوان (الرموز والإشارات في وصف أطواق الحمام في شعر أبي العلاء المعري)^١ يُعدُّ أبو العلاء المعري من جهايزة الفكر والثقافة والفلسفة والأدب واللغة، وهو علامة فارقة في التراث العربي، ترجمت قوافيه عن فصاحته وبلاغته، فضلاً عن علمه وثقافته؛ رضع الدرّة والعلالة من ثدي التراث الأدبي العربي، ويزخر معجمه اللغوي بالعرائس الحسان من بنات الضاد، ورفد قريحته بما جادت به القرائح في العصور الأدبية التي سبقت عصره، واطّلع على ثقافات الأمم والشعوب المختلفة، كانت له آراء سياسية، ونظرات فلسفية؛ لذا لُقّب بفيلسوف الشعراء، استثمر في مصنّفاته معطيات عصره العباسي من حضارة وازدهار؛ وكانت ثقافته نتاج تلاقح الحضارة العربية مع حضارات الأمم المجاورة، وامتزجت ثقافته العربية بعدد من الثقافات تأثيراً وتأثراً.

عزف عن الحياة واعتزل الناس وصرح قائلاً: "ولما فاتني المقام بحيث اخترت، أجمعت على انفراد يلغني كالظبي في الكناس، ويقطع ما بيني وبين الناس، إلا من وصلني الله به وصل الذراع باليد، والليله بالغد"^٢ فأطلق عليه رهين المحبسين (العمى والبيت)

لقد أخذ الله تعالى حبيبتيه وهو مازال طفلاً؛ لكنه تحدّى عاهته وكنم آهاته، وسما فوق حرمانه المادي والمعنوي؛ بما حباه الله تعالى به من ذكاء حاد، وبديهة حاضرة وبصيرة نافذة؛ عوضته عما فاتته من نعمة البصر.

كان المعري عبقريّ فذاً؛ وقد ضنَّ بكثير من آرائه على عامّة الناس؛ فأخفاها في رموزه وإشاراته، كان بعضها تقيّةً منه؛ ولد ونشأ وترعرع في العصر العباسي حيث الثراء الواسع العريض، عاصر الفحول من أمراء الشعر في عصره، وكان شاهد عيان على مجريات الأحداث يومئذ، حيث اضطربت الحياة السياسية، وتقهقرت الخلافة العباسية، فانكسرت شوكة المسلمين؛ فاتخذ من الرمز قناعاً ليعبر عن رأيه تجاه ضعف خلفاء بني العباس وتفريطهم في مكتسبات الخلافة العباسية والأمة الإسلامية.

١ هو أبو العلاء أحمد بن سليمان التتوخي المعري (٣٦٣ — ٤٤٩هـ) مسقط رأسه بمعرة النعمان وإليها نُسب وفيها قُبر، من أمراء الشعر في العصر العباسي، جمع مع علوم العربية الفكر والفلسفة والأدب، لُقّب بفيلسوف الشعراء، كما لُقّب برهين المحبسين (العمى ومحبس البيت؛ لأنه اعتزل الناس بعد عودته من بغداد).

٢ المعري، أبو العلاء أحمد بن سليمان التتوخي المعري، (١٩٨١م) سقط الزند. بيروت: دار صادر. ص/٣٥

كما اتخذ من الرمز أسلوباً ليعبر عن عشقه للمرأة، أو ليلبي نداء الفطرة السوية، أو قد يزعم أنه متبول، ويبدو أنه عزم السير على سنة قد خلت، وكأنه أراد أن يعيد سيرة أسلافه من الشعراء الجاهليين؛ الذين لم يصرحوا بذكر أسماء محبوباتهم، بل تغزلوا فيهن من وراء ستار الرمز؛ وذلك لمراعاة تقاليد العصر وعاداته، أما المعري ابن الحضارة العباسية فقد لجأ إلى الرمز؛ ليعبر عن مشاعره الدفينة، تجاه المرأة ليشبع حرمانه العاطفي، أو غروره؛ فقد عاش بين شد وجذب، بين إعراض وإقبال، بين حب وبغض، قلبه يشتهي وعقله يرفض، وكانت الحمامة وطوقها طوق نجاته، وستتاول الدراسة كل هذه المحاور بالشرح والتحليل.

أهداف الدراسة:

تهدف هذه الدراسة إلى جلاء بعض الرموز والإشارات في شعر أبي العلاء المعري؛ في وصفه لأطواق الحمام كما تهدف إلى معرفة السبب الذي جعله يتخذ من الرمز نهجاً وأسلوباً؛ ليبوح بعواطفه الدفينة نحو المرأة وذكر محاسنها، وليعبر عن آرائه السياسية أو الدينية تارة أخرى.

أهمية الدراسة:

تستمد الدراسة أهميتها من الشاعر موضوع الدراسة وهو عبقرى فذ، أخذ الله تعالى حبيبه وعوضه عنهما بالذكاء الحاد والذاكره الحافظة؛ وبنى معجمه اللغوي بدراسته للتراث العربي، وتمكن من تجسيد الصور، وسخر معطيات عصره العباسي في موضوعاته الشعرية واتخذ من الرمز أسلوباً؛ ليعبر عن عواطفه الدفينة، ولإبداء بعض آرائه السياسية، وكانت الحمامة هي المغنية والنائحة وفي كلا الحالتين هي السلوى والسلوان.

منهجية الدراسة:

اختارت الدراسة المنهج الوصفي التحليلي؛ لملائمته لطبيعة الدراسة، ولما يتمتع به من مرونة وشمولية؛ تمكن الباحث من تحقيق أهداف الدراسة.

تساؤلات الدراسة:

طرحت الدراسة العديد من التساؤلات منها: لماذا اتخذ أبو العلاء من الرمز نهجاً وأسلوباً ليعبر به عن عواطفه ومواقفه السياسية؟ هل تأثر أبو العلاء بنهج من سبقوه من الشعراء في وصف الحمامة؟ هل أفلح أبو العلاء في استخدام الرمز وهل

كان خطابه موجهًا للخاصة دون العامة؟ وغيرها من التساؤلات هي موضع البحث والتنقيب في هذه الدراسة.

هيكل الدراسة:

بدأ هيكل الدراسة بمقدمة وانتهى بخاتمة وما بينهما مبحثين على النحو الآتي:
المبحث الأول: الحمامة في الشعر القديم لقد كثرَ ذِكْرُ الحمامة في أشعار عُشَّاقِ العرب من لُدُنِ الجاهليين. عكف أبو العلاء على دراسة التراث العربي، ونهل منه وسار على نهج من سبقوه من الشعراء، واطلع على ما جادت به القرائح العربية، ووظف معطيات عصره العباسي وما حظي به من حضارة وازدهار، فمزج بين القديم والجديد، واستثمر معاني القدماء وولد منها معان جديدة، ولم يتكلف المحسنات البديعية أو صور البيان ولكنها أتته عفوَ الخاطر.

المبحث الثاني: طوق الحمامة والمرأة: كانت نظرة أبي العلاء للمرأة ظاهرها البغض والبعد، وباطنها الحب والشوق، وعلى الرغم من تظاهره بالإنصراف عن عالم المرأة؛ لكنه كان يكن لها من الحب ما عجز عن كتمانها، وفضحته بعض قوافيه التي أثبت إلا أن تترجم معاناته؛ وكان أسلوب الرمز هو طوق النجاة والمطية الذلول لإختراق هذا العالم؛ فصال فيه وجال ببصيرته دون بصره؛ قلبه كان يتمنى ويشتهي وصال المرأة بينما عقله كان يصدده؛ فادعى الإعراض عن الدنيا، لكن من خلال الرمز تهيأت له الأسباب وعبر عن مراده.

نتائج الدراسة:

كثيرة منها: اتخذ أبو العلاء من نصوصه الشعرية مسرحًا وجعله يموج بالحياة والحركة؛ وذلك بتجسيده للمشاهد الحركية للحمام وتصويرها بدقة، وأطفى علي المشاهد صبغة درامية لا تخلو من التشويق والإثارة لطرد شبح الملل. عدد أبو العلاء أسماء الحمامة في شعره ونثره، وذكر صفاتها المختلفة؛ مما يدل على شدة ولعه بمن رمز إليها (المرأة) بها. لم يغيب شعر القدامي عن نصوص أبي العلاء؛ ولكنه بذهم في صورته وتشبيهاته. اتخذ أبو العلاء من ذكر الحمامة ذريعة لوصف النساء والتغزل فيهن. كما وجد السلوى والعزاء في شدو الحمامة، وشبه حاله بحال رهينة القفص ببغداد، بينما ظل هو رهين الغربة عن الوطن ويعاني وطأة الفقر والعوز، والحرمان

بنوعيه المعنوي والمادي. (الأول يتمثل في الحرمان العاطفي والثاني في ضيق ذات اليد)

التوصيات:

شعر أبي العلاء ثروة لغوية وكنز نفيس ضم بين ثناياه الفصاحة والبلاغة؛ بل جميع علوم العربية؛ فضلا عن الفكر والفلسفة، وهو القديم المتجدد؛ لذا لا بد من لفت انتباه الباحثين للبحث والتنقيب فيه؛ لأن الروض مازال أنفأ.

الكلمات المفتاحية:

المعري، المرأة، الحمامة، الرمز، الطوق

المبحث الأول

الحمامة في الشعر العربي القديم

كثُرَ ذِكْرُ الحمامة في أشعار عُشَّاقِ العرب من لُدُنِ الجاهليين. وقد كان لأبي العلاء المعري - رحمه الله - ولَعٌ بوصف الحمام وشدوها وغنائها؛ إلا أنه كان مُولِعاً أكثر بوصف أطواق الحمام فقلَّما يفوته ذكرُ الطوق في معرضِ ذِكْرِه لسجعِ الحمامة أو شدوها وبكائها، وقد استدعى في وصفه لأطواق الحمام ذكرَ النساء وحسنهنَّ وحليهنَّ فجعل وصفه للحمامة ذريعةً لذكر النساء. ولا غروَ فلأبي العلاء أبياتٌ في الغزل سائرة مشهورة خاصةً في ديوانه سقط الزند " الذي يشتملُ على شعر الشباب فجعل من شعره في وصف الحمامة وسيلةً للغزل في المرأة فما كان ظاهرُ بغضه للمرأة إلا تمويهاً؛ إذ أحبَّها سرّاً وكرهها جهراً. وما ذكر الحمامة إلا وأتبعها بذكر المرأة. ولكنه لجأ إلى التعمية والإلغاز صونا لما اشتهر به من إعراضه الدنيا وملذاتها. ورغم ما ابتليَ به من كفِّ البصر؛ فقد وصف الحمام وأطواقها وصفاً بذِّ فيه المُبصرين من الشعراء. فقد كان العصرُ عصرَ اضطراب سياسي انكسرت فيه شوكة المسلمين وبان عجزُ الخلفاء، وقد استخدم الرمز في كتابه الصاهل والشاحج حيث جعل البغل رمزاً للخلفاء الهُجَناء، والبغل حيوانٌ هجين متولِّدٌ من فرسٍ أنثى وحمارٍ. وعلى سبيل المثال أشار إلى عجز الخلفاء في زمانه عن حماية الدولة أمام هجمات الروم يقول في ميميته:

فقدن رجالاً وافتقرن عشيَّةً
إلى لبسِ أدرع الحديدِ على رَعْمِ
قصارُ الخطى يدرمن أو مشية القطا
فكيف إذا ما سرن في الحلقِ الدُرمِ
فأين رجالٌ كان يحمى عليهم
حديدهُ فيحمون القطين كما يحمي^١

وهي صورةٌ تبعثُ الأسى؛ فهولاء الأوانس البيض فقدن الرجال؛ الذين كانوا يحمونهنَّ فلبسن الدروع وتقلدن السيوف للدفاع عن إعراضهنَّ. والدرم هو مقاربة الخطو. وأكثر ما تجدُ هذه الرموز في لزومياته؛ حيث أخفى كثيراً من آرائه الدينية خوفاً من الفقهاء الحنابلة في بغداد؛ فقد رماه بعضهم بتهمة الزندقة، وكانوا يسعون عند الخليفة لإدانتِهِ بتهمة الزندقة، وكذلك في درعيَّته التي أودعها كثيراً من آرائه، وبين طيَّانها الكثير من ذكر النساء، فما ذكر الدرع إلا وأتبعه بذكر المرأة، وقد نظمها مجارةً

سقط الزند. ص ٣٢٧

لسيفيات أبي الطيب المتنبى؛ التي لا تخلو من استدعاء ذكر النساء عند ذكر السيف. وقد كان لأبي العلاء ولعٌ بذكر أطواق الحمام، وقد أودع ذكره لأطواق الحمام كثيراً من الرموز والإشارات. ونجدُ هذا الولع في ديوانيه سقطُ الزند ولزوم ما لا يلزم، وفي الفصول والغايات؛ وأكثر من ذكر الحمامة وسماها الفاخنة في رسالة الصاهل والشاحج والفصول والغايات، وذكرها أيضاً في رسائله القصار، وقد استخدم الرمز فيما ضنَّ به على عامة الناس وخصَّ به أهل الفطنة فكلُّ يرى معاني أبي العلاء من مرآة فكره.

وجد الشعراء في سجع الحمام ما يهيج الذكرى أو يُعين على السلوان، يقول الشريشي "فالحمامُ قد كثرَ ذكرَ العرب لها في أشعارهم ولم تزل العربُ تستحسنُ تسجيحَ الحمام، وقد ذكرت العرب من رقة تسجيح ما يبعث التذكر ويولد الشجون ويهيج الأسى ويُجدد رقة القلب؛ حتى يجعل البكاء فرضاً معها والتصابي لازماً لأجلها" ^١ وقد سمى ابن حزم كتابه عن العشق والألفة والألاف بطوق الحمامة؛ لكثرة ذكر الشعراء لها في الدلالة على الشوق للمحبيب؛ حتى صارت رمزاً للمحبين.

تعدُّ الحمامة رمزاً للشوق للحنين عند الشعراء العرب، ولما حكوا عن أشواقهم وأحزانهم ضربوا المثل بالحمامة؛ فجعلها بعضهم مغنية وبعضهم نائحة، وقد صور أبو العلاء المعري شدو الحمامة وكيف شجت الشعراء على مرَّ العصور، يقول:

أعكرم إن غنيت ألفيت نادبا
فلا تتقني في الأصائل عكرما
بنظم شجا في الجاهلية أهلها
وراق مع البعث الحنيف المخضرم
وقد هاج في الإسلام كل مولد
وأطرب ذا نسك وآخر مجرماً^٢

والعكرمة هي الأنتى من الحمام، أو أنتى ساق حرٌّ، وقد رخمها في البيت الأوَّل على لغة من ينتظر^٣، ثمَّ وضع كيف شجا غناؤها الشعراء الجاهليين، وكيف أعجب المخضرمين، وكيف أطرب النَّسَاكِ والفسَّاقِ من المولدين.

١ القيسي الشريشي، أحمد بن عبد المؤمن (١٩٩٢م). شرح مقامات الحريري. تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم القاهرة: المكتبة العصرية للطباعة والنشر. ج ٣٦/١

٢ المعري، أبو العلاء (٩٨٥م). ديوان اللزوميات أو لزوم ما لا يلزم. مصر: مطبعة المحروسة. ٢٨٣/٢.
٣ قال ابن هشام: "كبا حُفَّ ضما وفتحاً إلى أن الترخيم يجوز فيه قطع النظر عن المحذوف فتجعل الباقي اسماً براسه فتضمه ويسمى لغة من ينتظر ويجوز أن لا تقطع النظر عنه بل تجعله مقدراً فيبقى على ما كان عليه ويسمى لغة من ينتظر " أي كأنه ينتظر المحذوف. ابن هشام، أبي محمد بن عبد الله جمال الدين، (الطبعة الرابعة ٢٠٠٤م) شرح قطر الندى وبل الصدى (ص ٢٠١).

وأول من عُرف بدقّة وصفه للحمام وشدوها هو حميد بن ثور الهلالي - رضي الله تعالى عنه - حيث يقول:

وما هاج هذا الشوق إلا حمامةً دعت ساق حُرّاً ترحةً وترنماً^١

وساق حُرّاً هو ذكرُ الحمام، وزعموا أن كلمة ساق حُرّ بالوقف على الراء تحكي ترجيع الحمام وكذلك كلمة فاخنة بالوقف على آخر الكلمة وكلاهما على وزن "فاعل" وهو وزن الخبب، ومن ثمّ سمّى أبو العلاء الحمامة شاعراً^٢ ونفى أنها راجزة؛ لأنّ الرجز دون الشعر^٣. وقد جعل حميد علةً حزنها تُكلّها لما أخذ الصقر ولداه؛ فهي بينَ عله وولّه. وجعل بكاءها ضحياً:

فاؤفت على غصن ضحياً فلم تدع لباكية في شجوها متلوماً^٤
فكانه ماتمّ مالك بن زهير إذ كان ضحياً:

من كان مسروراً بمقتل مالك فليات نسوتنا بوجه نهار^٥
ولبدر الدين يوسف بن لؤلؤة الذهبي وصف طريف لصوت الحمامة في الحزن والتطريب:

ورقاء قد أخذت فنون الحزن عن يعقوب والأحان عن إسحاق^٦

فحزنها أخذته عن نبيّ الله يعقوب؛ لما فقد يوسف - على نبينا وعليهما الصلاة والسلام - أمّاً غاؤها فقد أخذته عن المغني إسحاق الموصلي. وفي البيت توريةً مستحسنة.

وللمنازي تعليل حسن لتصويت الحمامة فلا هو حزنٌ ولا هو بكاء، قال:

لقد عرض الحمام لنا بسلع إذا أصغى له ركب تلاحى
شجى قلب الخلى فقيل غنى وبرح بالشجي فقيل ناحا^٧

١ الميمني، عبد العزيز. (١٩٥١م). ديوان حميد بن ثور الهلالي. القاهرة: مطبعة دار الكتب المصرية. ص ٤٢.

٢ المعري، أبو العلاء. (ط ٢١٩٨٤م). رسالة الصاهل والشاحج. تحقيق عائشة عبد الرحمن بنت الشاطي، القاهرة: دار المعارف. ص ١٩٨.

٣ المرجع السابق ص ٢٠١.

٤ ديوان حميد بن ثور ص ٢٦.

٥ الضبي، المفضل، (١٩٨١م). أمثال العرب. القاهرة: مكتبة ودار الهلال. ٥٧/١.

٦ الغزولي، علي بن عبد الله، (١٣٠٠ هـ). مطالع البدر ومنازل السرور، دار الوطن. ص ٦٦.

٧ الحموي، أبو بكر بن محمد بن حجّة، (٢٠٠٥م). ثمرات الأوراق. تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، المكتبة العصرية. ص ٤٣.

فَالغِنَاءُ كَمَا قِيلَ لَا يُحَدِّثُ شَيْئًا فِي الْقَلْبِ بَلْ يُحْرِكُ مَا فِيهِ سِوَاءَ أَكَانَ حُزْنًا أَمْ سُرُورًا؛
فَإِذَا سَمِعَهُ الْخَلِيُّ حَسِبَهُ غِنَاءً وَإِذَا سَمِعَهُ الشَّجِيُّ خَالَه بُكَاءً. وَقَدْ لَقِيَ أَبُو الْعَلَاءِ الْمَنَازِي
وَسَمِعَ مِنْهُ هَذِهِ الْأَبْيَاتِ وَأَثْنَى عَلَيْهَا^١ وَلَعَلَّهُ اسْتَعَارَ هَذَا الْمَعْنَى وَغَيَّرَ فِيهِ فِرْعَمَ أَنَّهُ قَدْ
اسْتَوَى عِنْدَهُ الْبُكَاءُ وَالْحَزَنُ:

أَبَكْتَ تَلِكُمْ الْحَمَامَةُ أَمْ غَفَّ ت عَلَى فِرْعَ غَصْنَهَا الْمِيَادِ^٢

وقد وصف حمامة أسيرة في دار سابور - وهي دار العلم ببغداد - في لاميتة يقول
فيها:

وَعَنَّتْ لَنَا فِي دَارِ سَابُورَ قَيْنَةً مِنْ الْوُرُقِ مَطْرَابُ الْأَصَائِلِ مِيهَالُ

رَأَتْ زَهْرًا غَضًّا فَهَاجَتْ بِمِزْهُرٍ مِثَانِيهِ أَحْشَاءُ لُطْفَنَ وَأَوْصَالُ^٣

وعلى الرغم من قهر الأسر كانت تُغني عن الأصائل؛ وهو ميقاة أوبتها لفراخها وقد
حيل بينها وبينهم، وقد هاج حنينها الزهر النضير لما رآته من خصاص القفص
فذكرها بموطنها؛ حيث كانت في وكر مصون بين الشجر والغصون وألفها إلى جنبها
وفراخها تحت جناحها. وقد سماها قينة والقينة هي الجارية المغنية.

أسباب نوح الحمام ودواعيه:

اختلف الشعراء في تحليل بكاء الحمام، فزعم حميد أنها تبكي ولدها إذ أخذه الصقر:

أُتِيحَ لَهُ صَقْرٌ مُسَفٌّ فَلَمْ يَدَعْ لَهَا وِلْدًا إِلَّا رَمِيمًا وَأَعْظَمًا^٤

أما أبو العلاء فزعم في موضع أنهن:

أَبْنَاتِ الْهَدِيلِ أَسْعَدْنَ أَوْ عِدْنَ قَلِيلَ الْعِزَاءِ بِالْإِسْعَادِ

مَا نَسِيْتَنَّ هَالِكًا فِي الْأَوَانِ الْخَالِي أَوْ دَى مِنْ قَبْلِ هَلْكَ إِيَادِ^٥

فهنَّ يبكين أباهنَّ الذي هلك في الزمان الأول ثم عاد تارة أخرى فجعل الذي يبكينه أخاً:

أَشَاعَتْ قِيلَهَا وَبَكَتْ أَخَاهَا فَأَضَحَتْ وَهِيَ خِنْسَاءُ الْحَمَامِ^٦

١ المصدر السابق ص ٤٣.

٢ سقط الزند ص ٥.

٣ المصدر السابق ص ٢٣١.

٤ ديوان حميد ص ٢٥.

٥ المصدر السابق ص ٢٣١.

٦ المصدر السابق ص ٨.

فشبهها بالسيدة الخنساء تماضر بنت عمرو بن الشريد - رضوان الله تعالى عليها -
في بُكائها على أخيها صخر. وفي قوله خنساء الحمام إشارة إلى قول السيدة الخنساء:

وسوف أبكيك ما ناحت مطوقةً وما أضاعت نجوم الليل للساري^١

وزعم في موضع آخر أنها أشبهت ليلي الأخيالية في بكائها على توبة بن الحمير يقول:

شجتك بظاهر كقريض ليلي وباطنه عويص أبي حزام^٢

فشدوها قد أشبه شعر ليلي الخيلية في ظاهره فقد ناحت على أليف مثلما ناحت ليلي،

لكن لغتها الأعجمية أشبهت شعر أبي حزام غالب بن الحارث العكلي الذي يزخر

معجمه الشعري بالغريب والوحشي من الألفاظ. يقول الإمام يحيى بن يوسف

الصرصري عن لغات الحمائم:

باحت بالسر ولم تبين ورقاء تنوح على فنن

عجبا لبلادة عجمتها تسبي لب الفهم الفطن^٣

الطوق والنوح:

وقد أبى أبو العلاء إلا أن يربط ذكر النوح بالطوق فقال:

وحماء العلاط يضيق فوها بما تبديه من صفة الغرام

تداعي مُصعداً في الجيد وجد فغال الطوق عنها بانفصام^٤

والعلاط هما الرقمتان في أعلى العنق فوق الطوق، فذكر العلاط وأراد الطوق وهو

مجاز مرسل علاقته المجاورة ولما هاج بها الشوق أحدث حزازة في الصدر صارت

غصة في القلب، ثم أصعدت في الجيد فصارت شجاً في الحلق؛ حتى فصم طوق

الحمامة بالزفرات وفيه إشارة خفية إلى النائحة فكأنها امرأة أتاها النعي فمدت يدها إلى

جيدها فقطعت عقدها فإنما الزينة في المسرة، وقد نظر إلى قول حميد:

من الورق حماء العلاطين باكرت عسيب أشاء مطلع الشمس أسحما^٥

١ طمّاس، حمدو (الطبعة الثانية ٢٠٠٤م). ديوان الخنساء تماضر بنت عمرو بن الشريد، بيروت: دار المعرفة. ص ٥٤.

٢ المعري، سقط الزند. ص ٤٠.

٣ - الصرصري، يحيى بن يوسف بن يحيى، المجموعة النبهانية في المدائح النبوية، جمع يوسف بن إسماعيل النبهاني، دار الكتب العلمية،

بيروت، ١٨٩٦: ٤٤٤/٤.

٤ - لزوم ما لا يلزم. ٤٠.

٥ ديوان حميد بن ثور. ٢٤.

قوله حمّاء العلاط. إشارة إلى قول حميد بن ثور الهلالي؛ ولكنه ذكر علاطاً واحداً بدلاً من علاطين. والعسيبُ الغُصن. والأشياء صغارُ النخل. وقد أجازت العرب وقوع المفرد موقع المثنى في كل اثنين لا يغني أحدهما عن الآخر^١، ومثلوا لذلك بقوله تعالى في سورة الشعراء آية ١٦: ﴿فَأْتِيَا فِرْعَوْنَ فَقُولَا إِنَّا رَسُولُ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾^٢ وقد نظر أبو العلاء في هذا البيت إلى قول الأعرابي:

مُحَاةً طَوْقٍ لَيْسَ يُخْشَى انْفِصَامُهُ إِذَا هَمَّ أَنْ يَبْلَى تَجَدَّدَ آخِرًا^٣
ولا يخلو من نظرٍ إلى أبي الطيب:

وما شرقي بالماء إلا تذكراً لماء به أهل الحبيب نزولاً

فالحمامُ غُصن بالشوق مثلما غُصَّ أبو الطيب بالماء عند ذكره ماء الأحبّة، وكذلك في قوله:

حتى إذا لم يدع لي صدقه أملاً شرفتُ بالدمع حتى كاد يشرق بي^٤

أي حتى إذا بان صدق الخبر ولم يبق لي أمل في كونه كذباً شرفتُ بالدمع؛ لغلبة البكاء عليّ حتى كاد الدمع يشرق بي؛ أي كثرتُ الدموع حتى صرت بالإضافة إليها لقلتي كالشيء الذي يُشرق به والشرق بالدمع أن يقطع الانتخاب نفسه فجعله في مثل حال الشرق بالشيء، والمعنى كاد الدمع لاحاطته بي أن يكون كأنه شرق بي وقد نعى المعري على الحمامة لبسها الطوق وهي حزينّة كما في قوله يخاطب الحمام البيض في نواهنّ:

إيه لله دركّن فأتتنّ م اللواتي تحسن حفظ الوداد

ما نسيتنّ هالكا في الأوان ال خالي أودي من قبل هلك إباد

بيد أني لا أرتضي ما فعلتنّ م وأطواقكنّ في الأجياد

فتسلبن واستعرن جميعاً م من قميص الدجى ثياب حداد^٥، أنتى على الحمام أوّلاً بحفظ الوداد رغم تقادم الأزمان؛ لكنّه لما رأى الأطواق بزعمه على

١ الفراء، أبو زكريا يحيى بن زياد (١٩٦٦م). معاني القرآن. تحقيق محمد علي النجار، مصر: مطبعة دار الكتب المصرية. ٣٠٧/١
٢ الأصفهاني، أبو القاسم حسين بن محمد الراغب (د.ت) محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلغاء. بيروت: دار مكتبة الحياة. ٣/

٣ أبو عون، أبو اسحاق ابن أبي (١٩٥٠م). التشبيهات، تحقيق محمد عبد المعبد خان. بريطانيا: مطبعة جامعة كمبردج. ص ٣٠٠.

٤ المتنبّي: أحمد بن الحسين (١٩٨٣م). ديوان المتنبّي، بيروت: دار بيروت للطباعة والنشر. ص ٤٣٣.

٥ المصدر نفسه. ص ٣٥٥

٦ سقط الزند. ص ٣٥٥.

أعناقهنَّ أنكرَ عليهنَّ هذا؛ فإنَّ المرأة إذا جاءها النعيّ تسلّبت وألقت عنها زينتها ولبست السواد، فما بال الحمائم يدّعين الحزن وهنَّ قد لبسن البياض وتزيّننَّ بالأطواق. وهذا ما يسمّيه البلاغيون عدم مراعاة مقتضى الحال. وفيه إشارة خفية إلى وصف الحمامة بالكذب عند العرب في قولهم "أكذب من فاختة" وفي المثل:

أَكْذَبُ مِنْ فَاخْتَةَ تَقُولُ وَسَطَ الْكَرْبِ
وَالطَّلَعُ لَمَّا يَطْلُعُ هَذَا أَوْ أَنَّ الرُّطْبَ^١

وربما نظر أبو العلاء إلى قول ابن الرومي :

تبدو أماراتُ الشجى في صوتها وترى عليها آيةَ الإطراقِ
لو تستطيع تسلّبت من طوقها لو كان مُنتحلاً من الأطواق^٢

زعم ابن الرومي أنها ودّت من شدّة حزنِها لو نزعت عنها الطوق، ولمّا كان طوقها خلقةً وليس مُنتحلاً لم يكن ذلك في طوقها ومقدورها. إلا أنّ أبا العلاء جعله عتاباً لهنَّ على تزيّنهنَّ بالأطواق وهنَّ نوائح.

الطوق هبةٌ نوحيةٌ:

الطوق هو كلُّ ما دار بالعنق وتلبسه النساء، وتلبسه ملوك العجم مع الأسورة؛ فهو بمثابة التاج عند الملوك؛ وقد يُجعلُ غلاًّ للأسير. وما يُفرّق بين العقد والقلادة والطوق هو أنّ الطوق يُحيطُ بالعنق؛ بينما تتدلّى القلائد والعقود على الصدور وأطواق الملوك من الذهب وأطواق النساء من الذهب والفضة.

خصّ المولى عزّ وجلّ الحمائم بالأطواق حول أعناقهنَّ وكثُرَ ذكرُ الطوق في وصف الحمامة حتى سُمّيت بالمطوّفة فصار صفةً غالبية جرت مجرى الاسم وكثُرَ هذا في وصف الشعراء للحمامة، قال جرير:

مطوّفةٌ ترنُّ فوق عُصن إذا ما قلتُ مالَ بها استقاماً^٣

يقول أبو الفداء إسماعيل بن كثير "وقيل في أصل الطوق أنّ نوحاً - على نبينا وعليه الصلاة والسلام - بعث الغراب ليأتيه بخبر انحسار الماء؛ فلما لم يعد بعث الحمامة؛

١ الميداني، أبو الفضل أحمد بن محمد بن إبراهيم الميداني النيسابوري، (١٩٩٥م). مجمع الأمثال. تحقيق: محمد محيي الدين عبد الحميد. بيروت: دار المعرفة. ١٦٧/٢.

٢ بسج، أحمد حسن. (١٩٩٤م). ديوان ابن الرومي. بيروت: دار صادر. ص ٣/٢ (وقد اختاره ابن أبي عون في التشبيهات ص ٣٠٠).

٣ الخطفي، جرير بن عطية (١٩٨٦م)، ديوان جرير. لبنان: دار بيروت. ص ٤٠٧.

فَأَبَتْ بِالْبُشْرَى وَفِي فَمِهَا غُصْنُ زَيْتُونٍ، فَطَوَّقَهَا الْخَضْرَاءَ الَّتِي فِي عُنُقِهَا^١، وَعَنَى بِالْخَضْرَاءِ السَّوَادِ فَإِنَّ الْعَرَبَ تَسْمِي السَّوَادَ خَضْرَاءَ قَالَ أَبُو الْعَلَاءِ يَصِفُ فَرَسًا أَشْقَرَ مَحْجَلًا :

وقد اغتدي والليل يبكي تأسفًا
على نفسه والنجم في الأفق مائل
بريح أعيرت حافرًا من زبرجد
لها التبرُّ جسمٌ واللجينُ خلاخلُ^٢

وحوافرُ الخيلِ يغلبُ عليها السواد فشبَّهها بالزبرجد وهو أخضر. وجعل الفرسَ ربحاً وشفرته تبراً وتحجيلة فضة.
وقال جهمُ بن خلفٍ شاعرٌ أموي:

مطوقةٌ كُسيّت زينةً
بدعوة نوح لها إذ دعا^٣

:وقال أبو العلاء في لزومياته:

برية طوق ما أقل جناحها
جناحاً وفي خضر الغصون جنوحها
وهاج حميها أصيلٌ مذكرٌ
تغنيه شجواً أو غداة تنوحها
وتلك لعمري شيمة أولية
توارثها شيث الحمام ونوحها^٤

وفي قول ربة طوق إعزاز لها ثم جانس بين الجناح والجنوح، ثم ذكر نواحيها عند الأصيل وهو موعد أوبتها إلى فراخها. وفي البيت الأخير إشارة خفية لتلك الهبة النوحية وهذا شأن أبي العلاء يرمز رمزاً ولا يُصرح وثم ذكر أن الطوق هبة أبدية موروثه. وقد ضرب المثل بالطوق في الدوام والاستمرارية، قال الثعالبي: " طوق الحمامة يُضرب مثلاً لما يلزم ولا يبرحُ ويقيمُ ويستديمُ"^٥ في المثل: "تقلدها طوق الحمامة." لأنه لا يزالها، ولا يفارقه، قال:

١ ابن كثير ، أبو الفداء إسماعيل بن كثير . (١٩٦٨م) . قصص الانبياء . حقيق مصطفى عبد الواحد ، القاهرة : مطبعة دار التأليف . ١١١/١

٢ سقط الزند ص ١٩٥ .

٣ الجاحظ، عمرو بن بحر . (١٩٦٥م) . كتاب الحيوان . تحقيق عبد السلام هارون . القاهرة : مطبعة مصطفى البابي الحلبي . ١٩٩ / ٣ . ونسبت في حماسة الخالدين ٣١٧ / ٢ لأبي سفوان السدي، وانظر القالي أبو علي، البركري أبو عبيد (٢٠٠١م) . كتاب الأمالي مع كتابي ذيل الأمالي والنوادر، ويليهم التنبيه مع أوهام أبي علي في أماليه، صلاح بن فتحي هـل - سيد بن عباس الجليمي . مصر مؤسسة الكتب الثقافية . ٢٤٣ / ٢ وتخرىج الأبيات في اللالي . ص ٨٦٥ .

٤ اللزوميات : ٣٤٥ / ١ .

٥ الثعالبي، عبد الملك بن محمد بن إسماعيل (٢٠٠٣م) . ثمار القلوب في المضاف والمنسوب، تحقيق محمد أبو الفضل . لبنان : المكتبة

العصرية . ص ٦٥٠

اذهب بها اذهب بها طوقتها طوق الحمامة^١

وقال أسامة بن منقذ:

معين الدين كم لك طوق من بجيدي مثل أطواق الحمام^٢

أي طوقنتي بجميل لا أنساه لك أبداً.

وقد استلهم الشعراء هذه القصة فاشتهرت الحمامة عندهم بأنها رسول أمين. يقول المقدسي " إذ رأيت حمامة جعل طوق العبودية في عنقها علامة فقلت: حدثيني عن شوقك وذوقك وأوضح ما حكمة تطويق طوقك؟ فقالت: فأنا المطوقة بطوق الأمانة المقلدة تقليد الصيانة؛ فأنا لحمل الأمانة قد نديت وبالمحافظة عليها أمرت".^٣ فوصف طوقها بأنه طوق العبودية إلا أنها أجابته بأنه طوق الأمانة وأنه كان جزاء لها لأدائها الأمانة ومجيئها بالبشرى.

وقد أفاد الشعراء من قصة الطوفان ووفائها بالعهد ومجيئها بالبشرى؛ فجعلوها رسولا إلى المحبوبة ومن أعذب الشعر في هذا قصيدة إلياس فرحات:

يا عروس الروض يا ذات الجناح يا حمامه

سافري مصحوبةً عند الصباح بالسلامة

واحملي شكوى فؤادي ذي الجراح وهيامه^٤

صفة الطوق:

نفي حميد بن ثور - رضي الله عنه - أن طوقها تميمة، قال:

تطوق طوقاً لم يكن عن تميمة ولا ضرب صواغ بكفيه درهما^٥

فلا هو تميمة ولا هو من صنع صائغ .

وفي رواية أخرى :

محلّة طوق لم يكن عن تميمة

١ ابن سعد ، محمد بن سعد (الطبعة الأولى ١٩٩٠م) الطبقات الكبرى. تحقيق: محمد عبد القادر عطا. بيروت: دار الكتب العلمية. ١٠٣/٤.

٢ بدوي ، أحمد محمد وعبد المجيد ، حامد. (الطبعة الثانية ١٩٨٣ م) ديوان أسامة بن منقذ، بيروت : عالم الكتب،ص ٢٦٩.

٣ ابن غانم ، عز الدين بن عبد السلام المقدسي. (د. ت). كشف الأسرار في حكم الطيور والأزهار. تحقيق علاء عبد الوهاب محمد. القاهرة : دار الفضيلة للنشر والتوزيع. ص ٧٨.

٤ فرحات، إلياس. (١٩٦٢م). أحلام الراعي. بيروت : دار العلم للملايين. ص ٥٠.

٥ ديوان حميد،ص ٢٥.

فطوقها حليةً تزهر بها بين الطير وليس تميمةً؛ ولا هو من صنع البشر (صانع). وتشبيهه الطوق بالدرهم إشارة إلى أن بعض الدراهم كانت حلقات مفرغة كالخواتم. ويسمونها الدراهم المفرغة، قال موسى الحسيني في ذكر الدنانير والدراهم "وربما صاغوهما حلقات كالخواتم" ^١

وقد نظر علي بن عميرة الجرمي إلى هذا البيت فقال:

مطوّقةٌ لم يضربِ القينُ فضّةً عليها ولم يعطلَ من الطوقِ جيدها ^٢

وأحسبه أراد بالقين الصانع وقوله "ولم يعطل من الطوق جيدها" إشارة إلى ديمومة الطوق على جيدها؛ إذ إنه خليفة وقد شبّهه شاعرٌ بخط القلم:

كأنّ بنحريها والجيد منها إذا ما أمكنت للناظرينا

مخطاً كان من قلمٍ دقيقٍ فخطّ بجيدها والنحر نونا ^٣

وقد وصف المعري طوقها في الفصول والغايات "ما أنت وحمامةً طوقها من الحُمم وبردّها من الرماد كأنّ كاتباً خطّ في جيدها بمداد" ^٤ والمداد أسود والحُمم كلُّ ما احترق في النار سواء أكان فحماً أم حجارةً ويشي التشبيه بالتشائم لذكر ما اسودّ لاحتراقه في النار وشبّه طوقها بما ينتج عن ذلك الاحتراق من الرماد. وهي صورةٌ تحكي تشاؤم أبي العلاء، ويختلف لون الطوق اختلاف لون الحمامة؛ فالطوق يُخالف لونه لون الحمامة. قال الشاعر يصف حمامةً غلب عليها السواد فكان طوقها أخضر:

ذات طوقٍ من الزمرد يحكي صفوّ عيشٍ عني تولّى وزالا ^٥

الطوق والندى:

إنّ الحمام سكناها الأشجار، فربّما سقط ندى الفجر من الأوراق والأغصان على أجيادها فكساها حبباً كحبيب الكأس كأنه اللؤلؤ، يقول أبو العلاء:

تحلّت بشدّرٍ بعد أطواقِ حنّديسٍ قديمٍ من صوغِ الندى ذلك الشدّر ^٦

١ المازندراني، موسى الحسيني. (١٣٨٣هـ) العقد المنير في ما يتعلق بالدراهم والدنانير. طهران: المكتبة الإسلامية. ص ١٣.

٢ عبد الكافي، تاج الدين بن عبد الوهاب بن علي، (١٩٩١م) الأشباه والنظائر. بيروت: دار الكتب العلمية. ١٤٩/١

٣ محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلغاء. ٦٧/٣.

٤ المعري، أبو العلاء أحمد سليمان التتوخي المعري. (١٩٣٨م). الفصول والغايات في تمجيد الله والمعواظ. القاهرة: مطبعة حجازي. ص ٢٦٠.

٥ التشبيهات ابن أبي عون. ص ٣٠١.

٦ بسج، أحمد حسن. (١٩٩٤م)، ديوان ابن الرومي. لبنان: دار بيروت للنشر. ٣/٢.

فهذه الحمام ذات الأطواق وقفت على الأغصان المورقة في الإصباح، وقد تساقط عليها الندى الذي خالط ريش عنقها حتى غطى أطواقها السود فكان أطواقها صيغت من الشدر وهو الجيد من اللؤلؤ. وليس ثمّة شك في نظره إلى بيت أبي الطيب المتنبى:

غدونا تنفض الأغصان فيها على أعرافها مثل الجمان^١

يقول: سرنا بين أشجار هذه المغاني صباحاً، وقد تساقط الندى من أغصانها على أعراف خيلنا كأنه الجمان، فكان الأغصان تنفضه على أعرافها، وزعم الواحد في شرحه لديوان أبي الطيب أن الذي يقع على أعراف الخيل من خلل الأغصان مثل الجمان هو ضوء الشمس لا الندى. أما أبو العلاء في شرحه للبيت في اللامع العريزي فقد ذهب إلى هذا المعنى الأوّل وهو سقوط الندى على أعراف الخيل تنفضه الأغصان نفضاً لمّا جرّكتها الريح فبدا وكأنه اللؤلؤ. ورأي أبي العلاء أقرب للصواب فلو كان ضوء الشمس لما استقام مع قوله "تنفض" وقد جعل أبو العلاء الندى على طوق الحمامة بدلاً من أعناق الخيل عند أبي الطيب مستخدماً الاستعارة التصريحية في صدر البيت وحسن التعليل في عجزه وفيه زيادة على المعنى لسواد الطوق وبياض اللؤلؤ والصدّ يُظهر حسنه الصدّ، وأحسن ما يكون طوق الحمامة في البيض. وفي الحديث عن مطرف - رضي الله عنه - أنّ النبي - صلى الله عليه وسلّم - أنزّر بريدة سوداء فجعل سوادها يشبّ بياضه وبياضه يشبّ سوادها "أي يظهر حسنه. وكان - صلى الله عليه وسلّم - ابيض مشرباً بحمرة. وقد نظر كلا الشاعرين إلى بيت ذي الرمة:

وحف كأنّ الندى والشمس ماتعة وقد توقّد في حافته التوم^٢

والتوم هو اللؤلؤ، وصف التماع الندى على الغصون الخضّر في تلك الأيكة في ضوء الشمس؛ إلا أن في قوله توقّد عدم مناسبة لانعدام العلاقة بين النار واللؤلؤ ولو كان يصف ياقوتاً لكان أخلق. وفي بيت ذي الرمة تشبيه تمثيلي وقد زاد أبو العلاء عليهما في الصورة البلاغية وهو أعمى؛ وهما مبصران.

وهناك صورة أخرى لأبي العلاء يصف فيها قطرات الدمع التي تساقطت من محاجر أعرابية، يقول:

١ إبراهيم، يوسف (١٩٩٠م) ديوان أبي الطيب المتنبى. بيروت: المكتبة العلمية دار صادر. ص ٤٦٣.

٢ ذو الرمة، غيلان بن عقبة العدوي (١٩٨٢م). ديوان ذي الرمة. تحقيق عبد القدوس أبو صالح. بيروت: دار الكتب العلمية. ١/ ٤٣٥.

تُحَلِّي النِّقَا دَرَيْنَ دَمْعاً وَلَوْلُؤاً وولت أصيلاً وهي كالشمس معطال
وهل يحزنُ الدمعَ الغريبَ قدومه على قدم كادت من اللين تنهال^١
فهذه الأعرابية وقفت على كثيب الرمل المنهال؛ فانفرط عقدها فضاعت حباته بين
حبات الرمل فبكت؛ فأشبهه دمعها اللؤلؤ الذي ضاع؛ فسَمَّى الدمع لؤلؤاً؛ لذا قال "تحلِّي
النقا دُرَيْن". وقد قرن بين الدمع واللؤلؤ في عينيته:

وألقين لي درراً فلما عددته غنى مسخته شقوة الجد أدمعي^٢
فكلما وهبته الأيام درراً مسخها سوء حظه أدمعاً.
ولا ننسى أزرية العلاقة بين الماء واللؤلؤ؛ فاللؤلؤ منشؤه البحر؛ إذ يستخرجه الغواصون
من البحر، قال المخبّل السعدي:

كعقيلة الدرّ استضاءَ بها محرابَ عرشٍ عزيزها العجمُ
أغلى بها ثمناً وجاءَ بها شختُ العظام كأنه سهمُ
بلبانته زيتٌ وأخرجها من ذي طماممٍ وسطها اللُحْمُ^٣

وصفها بأنها درّة من خيار الدرّ وأفضله، يستضيء بها أعزّة العجم في صدور
مجالسهم لنفاستها، وقد أحضرها من قلب الأمواج الممتلئ بأسمك القرش، غائصٌ دقيق
العظم كأنه السهم في سرعته ومضائه، وقد جعل الزيت على صدره حفظاً لجسده من
ملوحة البحر. فهو هاهنا يصف امرأة حسناء شبهها بالدرّة، كما ربط الشعراء أيضاً
بين المرأة والماء، كقول جميل بن معمر:

ألم تعلمي يا عذبة الماء أنني أظل إذا لم أسق ماءك صادياً^٤
فهذه صورة في الشعر العربي متعدّدة الأبعاد ربط فيها الشعراء بين الماء واللؤلؤ،
وبين اللؤلؤ والمرأة وبين الماء والمرأة، ولأبي نواس تشبيه مبتدع في تشبيه حباب
الخمير بعقد اللؤلؤ، يقول:

كأنه بردٌ في الطوق منتظماً في غير سلكٍ ولم يوثق بمسما^٥

١ سقط الزند . ص ٢٣٠ .

٢ المصدر السابق، ص ١٦٤ .

٣ الضبي، المفضل الضبي (١٩٦٤م) . المفضليات . تحقيق عبد السلام هارون وأحمد محمد شاكر، مصر: دار المعارف. ص ١١٥ .

٤ معمر، جميل بن معمر (١٩٦٦م) ديوان جميل. تحقيق بطرس البستاني. بيروت: دار صادر. ص ١٤٠ .

٥ ابن هاني، أبو علي بن الحسن. (د.ت) ديوان أبي نواس. بيروت: دار صادر. ص ٢٦٠ .

المبحث الثاني

طوق الحمامة والمرأة

المرأة في حياة أبي العلاء المعري معانيها شتى والعبارة واحدة، كان يحبها ويبغضها، يعشقها ويرفضها، ويزعم هجرها ويروم وصالها، نفسه تتمناها وقلبه يشتهيها لكن عقله يمنعه ويزجره، وعلى الرغم من ظاهر عزوفه وبُغضه للنساء؛ لكن جادت قريحته بغزل رقيق في لاميته التي يقول في مطلعها:

أسالت أتيّ الدمع فوق أسيل

إلى أن يقول:

لغيري زكاة من جمال فإن تكن زكاة جمال فاذكري ابن سبيل^١
وهل تكون زكاة الجمال إلا وصلاً، ففيه اشتهاً لا يخفى على ذي لب، هذا مع شهادة الناس له بالعفاف.

يقول أبو العلاء :

معانيك شتى والعبارة واحد فطرفك مغتال وزندك مغتال^٢

وفيها " وزندك مغتال" فوصف زندها العبل الممتليء وفيه اشتهاً أيضاً وقول معانيك شتى أي أنها جمعت فنوناً من الحسن. وقال يصف حمامة تشدو على فرع أراكة في أطلال المحبوبة، يقول:

وشكّلين ما بين الأثافي واحد وأخر موف من أراك على فرع

إذا وطئت عوداً برجل حسبها ثقيلة حجل تلمس العود ذا الشرع^٣

وقوله وشكّلين يعني شبيهين في اللون وفي تهيج الأشواق؛ وهما الرماد في الطلل والقمرية على فرع الأراكة. زعم أنه لما نظر إلى الرماد في أطلال الحبيبة شجاه وهاجت به الذكري، وقد بلغ من رقة إحساسه أن الحمامة إذ وطئت عوداً فصوت العود شجاه؛ ذلك التصويت الخفي فكأنها جارية تضرب على أوتار عودها، وطالما قرن بين المرأة والحمامة في شعره، بل صرح في كتابه الفصول والغايات بأن من

١سقط الزند. ص ٢٣٥

٢المصدر السابق. ص ٢٢٨. المغتال الأولي الهلاك والثانية وصف لساعدها: أي ريان وعيل أو ممتلي..

٣ المصدر السابق. ص ٢٢٠.

أسماء المرأة الحمامة^١ وابن الحمامة الشاعر والحمامة أمه معروف ومن أسماء النساء الفاخنة أي الحمامة ومنهنّ الفاخنة بنت قرظة .
وكما جاء في قوله:

أُنحتَ جهلاً وقد ناحتَ مطوّقةً من الحمام على خضراءَ مقلوده
قامتَ على الناعمِ الأملودِ هاتفةً وما تُشاقُ إلى بيضاءَ أملوده^٢

فما إنْ ذَكَرَ الحمامةَ المطوّقةَ حتى ذكرَ البيضاءَ الأملودةَ؛ وهي المرأةُ البيضاءُ اللينةُ الجسمَ ولا يخلو كلامه هاهنا من الاستهزاء.

وزعم في معرض حديثه عن الغواني أنّهن يحسُنن الحمامة على طوقها، يقول:

وتحسّدك البيضُ الحوالي قلادةً جديك منها من شذا المسك تمثالُ
ظلمنَ وبيتِ اللهِ كم من قلادةٍ توأزرها سورٌ لهنّ وأحجالُ^٣

وفي تسميته للطوق قلادة استدعاءً لذكر النساء، ثم ذكر المسك وهل الطيبُ إلا المسك وهو مرتبطٌ بالمرأة أيضاً، وذكر حليّ المرأة من الأسورة والحجال، ولو اتّسعت له القافية لذكر قرطبيها أيضاً. وقد اتّخذ من حسدِ البيضِ للحمامةِ على طوقها ذريعةً لذكر النساء. فهل ظلمن الحمامة أم ظلمنه هو بالهجر والإعراض، وزعم أنّ الغواني البيض يحسدنّها على الطوق وإن زدنّ عليه بلبس الأسورة والحجول، وهنا ارتباطٌ خفيٌّ بين الحمامة الأسيرة والمرأة؛ فكلُّ حليّ للمرأة يُشبهُ قيدياً للأسير؛ فالحجول بمنزلة قيود الرجلين والأسورة للسواعد والطوق بمثابة الغلّ؛ الذي يُجرُّ به الأسير وهو أشدّها إيلاماً للأسير فكانت المرأة حين تمشي الهويني في أسورتها وحجولها وقلادتها أسيرٌ يرسفُ في أغلاله. وحديثه عن حسد الغواني للحمامة على طوقها كثير، يقول:

هي المقاديرُ لا يغيبُ بحليتهِ جيدَ الحمامةِ جيدٌ غيرُه عطلاً

١ الفصول والغايات. ص ٣٤٤.

٢ لزوم ما لا يلزم، أبو العلاء المعري، تحقيق أمين عبد العزيز، بيروت: مكتبة الهلال، ص ٢٦٠.

٣ سقط الزند. ص ٢٣١.

٤ المدني، منير، القوصي، زينب القوصي، الأعصر، وفاء، حامد، سيدة .. تحقيق نصّار، حسين. (١٩٩٣م). شرح لزوم ما لا يلزم. مصر: الهيئة المصرية العامة للكتاب،

والغبطة دون الحسد؛ فلا يحقُّ لامرأةٍ جيدها عاطلٌ أن تغبط الحمامة لأن طوق الحمامة هبةٌ فتلك أقسامٌ جرت بها المقادير. ثم زعم أن الغواني إنما يلبسن الأطواقَ تقليداً للحمام، يقول:

زارتُ عليها للظلامِ رواقٌ ومِنَ النّجومِ قلائدٌ ونِطاقٌ
والطوقُ من لبسِ الحمامِ عهدتهُ وظِباءٌ وجِرةٌ ما لها أطواقُ
ومن العجائبِ أن حَلِيكَ مُثَقِّلٌ وعليكِ من سَرِقِ الحَرِيرِ لِفَاقٌ^١

طرقه طيفُ المحبوبة في منامه؛ ولما كانت طيفاً أثيرياً لا عجب أن جعل لها الليلَ رواقاً، وجعل قلائدَها ونطاقَها من النِّيرات؛ ولكنّه عجبٌ للطوقِ الذي في عنقِها؛ فالطوقُ من لبسِ الحمامِ وهي إنسيّةٌ وما حاجتها لمحاكاةِ الحمامِ في لبسِ الطوقِ، ولها أساورٌ وأقراطٌ وحجول، أفلا تستغني بهنّ عن الطوقِ هذا مع لبسها للحرير. وقد تلاعب أبو العلاء بالمفردات فسمّى عنقَ الحمامة جيّداً وهو من صفات الإنسان، وسمّى طوقها قلادة وهي من حلّي النساء.

الطوق والأسر:

أشفق أبو العلاء على الحمامة الأسيرة في دار سابور؛ لمّا صادها الإنسانُ وأودعها القفص في دارٍ بعيدةٍ عن دارها، ولما نظر في زعمه إلى طوقِ الحمامة تساءل أهو زينةً أم غلٌّ:

فأليتُ ما تدري الحمامُ بالضحى أطواقُ حُسنٍ تلك أم تلك أغلالٌ^٢

فهذه حمامةٌ أسيرة لا ترى الكونَ من حولها إلا من خصاصِ القفص، فكأن الطوقَ الذي كان شارةً حُسنٍ لها وهي طليقةٌ أصبح أشبه بالغلِّ؛ الذي يوضع في عنقِ الأسيرِ لمّا أودعت القفصَ وربما أصابها منه ما هو شرٌّ من ذلك وهو ذبحها، يقول محدثاً الحمامة من الإنس:

إذا ما حذرتِ الصقرَ يوماً فحاذري أخوا الإنسِ أياماً وإن كان مُحرمًا
يصوغُ لك الغاوي قلادة هالكِ من الدمِ تخبي وجذك المتضمرًا

١سقط الزند.ص. ٢١٠.

٢المصدر السابق. ص ٢٣١.

فربما ذبحها فجرى الدم بين سحرها ونحرها فأطفأ نارَ الوجد. وكان حاله في بغداد شبيهاً بحال الحمامة الأسيرة ؛ لأنه لما كان في بغداد كان أسيرَ الحاجة والفقر؛ فقد حبس ساداتها عنه عطاياهم؛ لعزّة نفسه وترفعه عن المديح، يقول:

رحلتُ لم آتِ قرواشاً أزاوله ولا المهذبَ أبغي النيلَ تقويتنا
والموتُ أحسنُ بالنفسِ التي ألفتُ عزَّ القناعة من أن تسألَ القوتا^١

وقد أحبَّ بغدادَ وأهلها؛ إلا أن العوزَ اضطره لمغادرتها والأوبة إلى وطنه؛ ولما رجَعَ إلى المعرّة أقام مدةً طويلةً في داره محتجباً عن الناس لا يدخلُ عليه أحد، ثم إنَّ الناسَ تسبّبوا إليه حتى دخلوا عليه. وظلَّ رحمه الله بعد أوبته من بغداد أسيراً لعماه وحبيساً لبيته ، وقد شبّه حاله في ملازمة داره بحال ألف الوصل في سكونها كما في قوله:

ولي أملٌ كأتمَّ الفتنا وحالٌ كأقصرِ سهمٍ يكونُ
فيا ألفَ الوصلِ لا تأملِي حراكاً فما لكِ إلا السكونُ^٢

ورغم اعتزاله للناس كان مُحبباً للحياة، ولهفته للإبصار لا تخفى في شعره:

فليتَ الليالي سامحتني بناظرٍ إليك ومن لي بالضحي في الأصائل

وقد تجلّى شغفه بالحياة في اهتمامه بوصف الطبيعة في كلِّ مظاهرها الحيّة والساكنة.

التصوير الحركي في وصف الحمامة والطوق:

لجيد الحمامة حركة إيقاعية إذا مشت أو التفتت، أو مدتَّ جيدها لتشرب بحركات رشيقة لا تخلو من التية والدلال، أو مدَّ فرخها عنقه لتغذوه أمه كما في قول حميد بن ثور:

كأنَّ على أشداقه نورَ حنوة إذا هو مدَّ الجيدَ منه ليطعمها^٣

كما أن فرخ الطائر يُحرك عنقه ويمدّه في حركة سريعة؛ إذا جاءت أمه لتطعمه.

عانت أبو العلاء الحمام على التزيّن بالأطواق، ولبس البياض وأمرهن بنزع الأطواق والثياب البيض، ولبس السواد في بكائهن وندبهن الهديل، كما تفعل النائحات، يقول:

فتسلبن واستعرن جميعا من قميص الدجى ثياب حداد

ثمَّ غردن في الماتم وانذب نَ بشجو مع الغواني الخراد^٤

١سقط الزند. ص ١٧٥.

٢المعري، أبو العلاء (٢٠٠٠م). اللزوميات. بيروت: دار الأرقم. ٣٥٠/٢.

٣ديوان حميد. ص ٢٥.

٤سقط الزند. ص ٩.

هذا الوصف يستدعي إلى الأذهان مشهدَ النساء في المآتم وهنَّ يتسلبن من الزينة، ويلطمن الخدود ويشققن الجيوب؛ وهو مشهد مروّع فيه حركة دائبة وأبرع من صورّه كعبُ بنُ زهير - رضي الله تعالى - عنه في لاميته:

نَوَاحَةٌ رَخْوَةٌ الضَّبْعَيْنِ لَيْسَ لَهَا لَمَّا نَعَى بِكَرْهَا النَّاعُونَ مَعْقُولٌ
تَفْرِي اللَّبَانَ بِكَفَيْهَا وَمَدْرَعُهَا مُشَقَّقٌ عَنِ تَرَاقِيهَا رَعَابِيلٌ^١

وقوله " رُخْوَةُ الضبّعين كناية عن شدّة الحركة والالتدام وهو مشهد درامي شديد الحركة.

وقال في وصف الحمامة على الغصن الميَّاد:

أَبَيْتُ تَلَكُمُ الْحَمَامَةُ أُمَّ غَنٍّ تَ عَلَى فَرْعِ غُصْنِهَا الْمِيَادِ.^٢

وكأنما نظر إلى قول جرير:

مَطْوِقَةٌ تَرْنَمُ فَوْقَ غُصْنٍ إِذَا مَا قَلْتُ مَالَ بِهَا اسْتَقَامَا^٣

صورة مكتملة العناصر لطوق الحمامة وتنتي الغصن والشدو المطرب.

يقول أبو العلاء يصف الحمامة وهي تُرجع النحيبَ في صدرها من شدّة الحزن وصدرها يعلو ويهبط:

تَدَاعَى مُصْعَدًا فِي الْجَيْدِ وَجَدَّ فَعَالَ الطُّوقَ عَنْهَا بَانْفِصَامٌ^٤

شبه الحمامة بالنائحة؛ وقد نشجت هذه الحمامة حتى كاد نشيجها يفسم الطوق في عنقها، وهي تردّد النشيج في صدرها ولا تُخرجُه. والنشيج أن يُغصَّ الإنسان بالبكاء في حلّقه من غير انتحاب.

ومما سبق نستنتج أن أبا العلاء المعري رغم كفّ بصره إلا أنه تفنن في وصف ألوان الحمام وأطواقهن مستعيناً بذخيرة لغوية فذة؛ جمعها من اطلاع على أشعار العرب وأخبارهم وأحوال بينتهم فجاء وصفه دقيقاً بذّ فيه المبصرين من الشعراء. وقد أودع

١ السكري، أبو سعيد السكري. (١٩٩٤م) ديوان كعب بن زهير ببيروت: دار الكتاب العربي. ص/ ٣٦.

٢

٣ ديوان جرير. ص ٤٠٧.

٤

هذا الوصف كثيراً من الإشارات والرموز الأدبية والدينية والتاريخية وكلّ مُطَّلِعٍ على شعره يفهم منه حسب عقله وفننته وسعة إطلاعه. فوصف الحمامة في حركتها وشدوها، ووصف طوقها وقرن كلّ ذلك بوصف النساء، وفي استدعائه لذكر النساء لم يخلُ شعره من التغزُّل في النساء وذكر محاسنهنَّ. واستعان بالصور البلاغية المبتدعة في وصفه للحمام.

نتائج البحث

وظف أبو العلاء المعري معطيات عصره العباسي، واستثمرها في تحصيل العلوم والمعارف، وأصبح علامة فارقة في زمانه، وبذ أقرانه، ورضع الدرّة والعُلالة من ثدي التراث الأدبي العربي، كما تفاعل مع الثقافات المختلفة؛ فجادت قريحته بالدر النفيس في شتى حقول العلم، وفي مضمار الأدب خلدت قوافيه مسيرته في دروب الشعر.

طرق أبو العلاء جميع أغراض الشعر وتنوعت أساليبه وتباينت، ومن أساليبه الشعرية التي استخدمها كان أسلوب الرمز؛ وهو من المذاهب الأدبية التي تميل إلى الفلسفة - و له باع طويل فيها - وهياً له الرمز الأسباب ليعبر عن رأيه وأفكاره ومشاعره وأحاسيسه وأغناه عن التصريح حيث وجد في التلميح متنفساً طيباً. وكان هدف الدراسة إجلاء بعض الرموز والإشارات في شعر أبي العلاء المعري؛ في وصفه لأطواق الحمام، وخلصت إلى الحقائق العلمية الآتية:

- ورد ذكر الحمامة في شعر أبي العلاء بأسمائها المختلفة وجموعها ومفرداتها وصفاتها (الحمامة والحمام والحمام والورقاء والورق والمطوقة وغيرها أكثر من خمسين مرة) وهذا دالٌّ على شدة ولعه بذكر الحمام. هذا غير ما ورد في بقية مصنفاته من ذكر الحَمَام.
- أشبه حال المعريّ حال الحمامة في إيثاره للسلم وبعده عن الأذى؛ لذا كثر ذكرها في شعره.
- اقترن الطوقُ بوصف الحمام؛ حتى غلبَ اسمُ المطوقةِ وذات الطوق على الحمام فصار لفظ المطوقة صفةً غالبية جرت مجرى الاسم.
- كثرت الرموزُ والإشاراتُ في وصفه للحمام وشدوه أو نوحه وهذا ما ماز شعر المعري عن سائر الشعراء.
- اتّخذ المعري من ذكر الحمامة ذريعة لوصف النساء والتغزلُ فيهنّ، فما جاء بذكر الحمام إلا وتبعه بذكر النساء كما فعل في وصف الدرع.
- بلغ افتتاحُ المعري بطوق الحمامة مبلغاً جعله يزعم أنّ الغواني رغم ما حباهنَّ الله تعالى به من القلائد والأسورة والخلاخل يحسُدن الحمامة على طوقها؛ لأنه خلقة وزينة وهبيّة.

- اهتمَّ أبو العلاء بتصوير المشاهد الحركية في وصفه للحمام وأطواقها؛ حتى صنع من بعضها مشاهد درامية وجعلها تموج بالحياة كصورة النائحة.
- استلهم أبو العلاء أشعار القدماء في بعض تشبيهاته، ونظر إلى وصفهم للحمام؛ لكنه برع في استخدام صور البيان والبديع؛ فاستخدم التشبيه والاستعارة والتورية وحسن التعليل كتشبيبه للندى على عنق الحمامة بعقد اللؤلؤ.
- أخذ الله تعالى حبيبتيه، ووهبه بصيرة نافذة، وذكاءً حاداً، وبديهة حاضرة، وذاكرة حافظة، فوظف هذه المنح الربانية في التحصيل العلمي، وامتلك معجماً لغوياً نفيساً تتزاحم فيه بنات الضاد، وسخر هذه الذخيرة اللغوية الفذة في إدراك المحسوسات وتجلّى هذا في وصفه لأطواق الحمام.
- بذ أفرانه ببعض الصور المُبتدعة، مثل عتابه للحمام على لبس البياض والتقلد بالأطواق وهنّ يندبن الهديل.
- وازن بين حاله و حال الحمامة الأسيرة في بغداد، حيث جمعت بينهما الغربة والنوى فهو غريب وبعيد عن وطنه الشام، ولئن كانت أسيرة الققص؛ فهو أسيرُ الفقر والعوز والحرمان؛ فالتمس العزاء في الاستماع لشدوها وحنينها ومخاطبتها.
- وخالصة القول كانت الحمامة وطوقها طوق نجاته، في تفجير طاقاته الإبداعية الكامنة. وتمرد عشقه للمرأة عليه وأبي إلا أن يسجل حضوراً متميزاً في عالمه الشعري.

مكتبة البحث

القرآن الكريم

- الأصفهاني، أبو القاسم حسين بن محمد الراغب (د.ت) محاضرات الأدباء ومحاورات الشعراء والبلغاء. بيروت: دار مكتبة الحياة.
- بدوي ، أحمد محمد وعبد المجيد ، حامد. (الطبعة الثانية ١٩٨٣م) ديوان أسامة بن منقذ، بيروت: عالم الكتب.
- بسج، أحمد حسن. (١٩٩٤ م). ديوان ابن الرومي. بيروت: دار صادر.
- الثعالبي، عبد الملك بن محمد بن إسماعيل. (٢٠٠٣م). ثمار القلوب في المضاف والمنسوب، تحقيق محمد أبو الفضل. لبنان : المكتبة العصرية.
- الجاحظ، عمرو بن بحر . (١٩٦٥م). كتاب الحيوان. تحقيق عبد السلام هارون. القاهرة: مطبعة مصطفى البابا الحلبي.
- الحموي، أبو بكر بن محمد بن حجة. (٢٠٠٥ م). ثمرات الأوراق. تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم، المكتبة العصرية.
- الخطفي، جرير بن عطية. (١٩٨٦ م). ديوان جرير. لبنان: دار بيروت.
- ذو الرمة، غيلان بن عتبة العدوي.(١٩٨٢ م). ديوان ذي الرمة. تحقيق عبد القدوس أبو صالح. بيروت : دار الكتب العلمية.
- ابن سعد ، محمد بن سعد .(الطبعة الأولى ١٩٩٠ م). الطبقات الكبرى. تحقيق محمد عبد القادر عطا. بيروت: دار الكتب العلمية.
- السكري، أبو سعيد السكري.(١٩٩٤ م). ديوان كعب بن زهير. بيروت: دار الكتاب العربي.
- الضبي، المفضل. (١٩٨١م). أمثال العرب. القاهرة: مكتبة ودار الهلال.
- طمّاس، حمدو. (الطبعة الثانية ٢٠٠٤ م). ديوان الخنساء تماضر بنت عمرو بن الشريد. بيروت: دار المعرفة.
- عبد الكافي ، تاج الدين بن عبد الوهاب بن علي. (١٩٩١م). الأشباه والنظائر . بيروت : دار الكتب العلمية.
- أبو عون، أبو اسحاق ابن أبي (١٩٥٠ م). التشبيهات ، تحقيق محمد عبد المعبد خان. بريطانيا: مطبعة جامعة كمبردج.

- ابن غانم، عز الدين بن عبد السلام المقدسي. (د. ت). كشف الأسرار في حكم الطيور والأزهار. تحقيق علاء عبد الوهّاب محمد. القاهرة: دار الفضيلة للنشر والتوزيع.
- الغزولي، علاء الدين علي بن عبد الله البهائي. (١٣٠٠ هـ). مطالعُ البذور ومنازل السرور. بيروت: دار الكتب العلمية.
- الفراء، أبو زكريا يحيى بن زياد (١٩٦٦ م). معاني القرآن. تحقيق محمد علي النجار، مصر: مطبعة دار الكتب المصرية.
- فرحات، الياس. (١٩٦٢ م). أحلام الراعي. بيروت: دار العلم للملايين.
- القالي أبو علي، البكري أبو عبيد (٢٠٠١ م). كتاب الأمالي مع كتابي ذيل الأمالي والنوادر، ويليهام التنبية مع أوهام أبي علي في أماليه، صلاح بن فتحي هلال، سيد بن عباس الجليمي. مصر مؤسسة الكتب الثقافية.
- القيسي الشريشي، أحمد بن عبد المؤمن. (١٩٩٢ م). شرح مقامات الحريري. تحقيق محمد أبو الفضل إبراهيم. القاهرة: المكتبة العصرية للطباعة والنشر.
- ابن كثير، أبو الفداء إسماعيل بن كثير. (١٩٦٨ م). قصص الانبياء. تحقيق مصطفى عبد الواحد، القاهرة: مطبعة دار التأليف.
- المتنبّي: أحمد بن الحسين. (١٩٨٣ م). ديوان المتنبّي، بيروت: دار بيروت للطباعة والنشر.
- المدني، منير. القوصي، زينب. الأعصر، وفاء. حامد، سيدة. تحقيق نصّار، حسين. (١٩٩٣ م). شرح لزوم ما لا يلزم. مصر: الهيئة المصرية العامة للكتاب.
- الميداني، أبو الفضل أحمد بن محمد بن إبراهيم النيسابوري، (١٩٩٥ م). مجمع الأمثال. تحقيق. محمد محيي الدين عبد الحميد. بيروت: دار المعرفة.
- المعري، أبو العلاء أحمد بن سليمان التتوخي.
- (د. ت) ديوان اللزوميات. القاهرة: مكتبة الخانجي.
- (الطبعة الثانية ١٩٨٤ م). رسالة الصاهل والشاحج. تحقيق عائشة عبد الرحمن بنت الشاطي، القاهرة: دار المعارف.
- (١٩٨١ م) سقط الزند. بيروت: دار صادر
- (١٩٣٨ م). الفصول والغايات في تمجيد الله والمواعظ. القاهرة: مطبعة حجازي.

- معمر ، جميل بن معمر. (١٩٦٦ م). ديوان جميل. تحقيق بطرس البستاني. بيروت: دار صادر.
- ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين.(١٤٠٤ هـ).لسان العرب. لبنان: دار صادر.
- الميمني، عبد العزيز. (١٩٥١ م). ديوان حميد بن ثور الهلالي. القاهرة :مطبعة دار الكتب المصرية.
- ابن هاني ، أبو على بن الحسن. (د.ت) ديوان أبي نواس. بيروت: دار صادر.
- ابن هشام ، أبي محمد بن عبد الله جمال الدين، (الطبعة الرابعة ٢٠٠٤ م) شرح قطر الندى وبل الصدى.المملكة العربية السعودية : طبعة الأوقاف السعودية.